

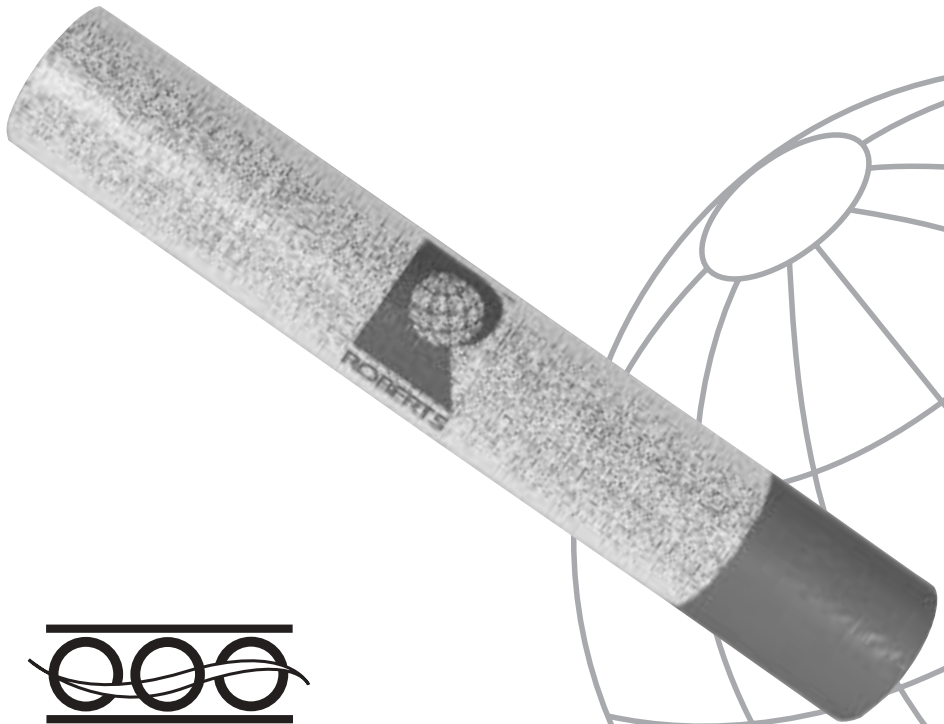


Harmony[®]

INSTALLATION
INSTRUCTIONS

INSTRUCTIONS
D'INSTALLATION

INSTRUCCIONES
DE INSTALACIÓN



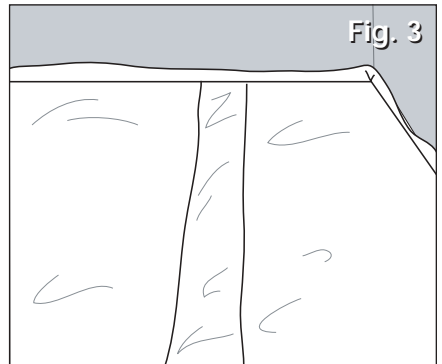
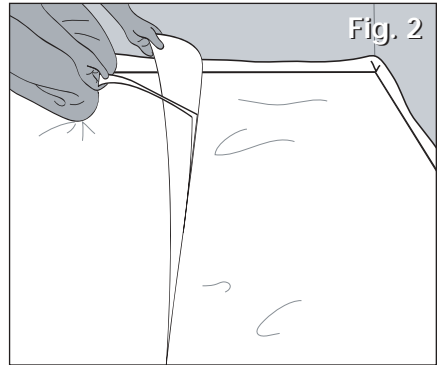
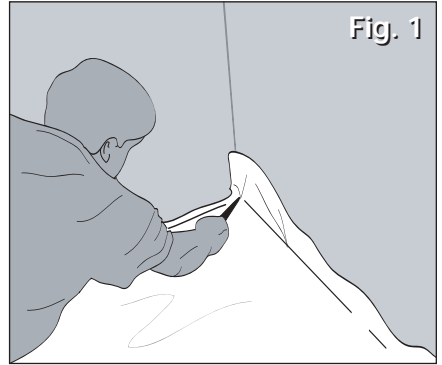
70-100

INSTALLATION INSTRUCTIONS

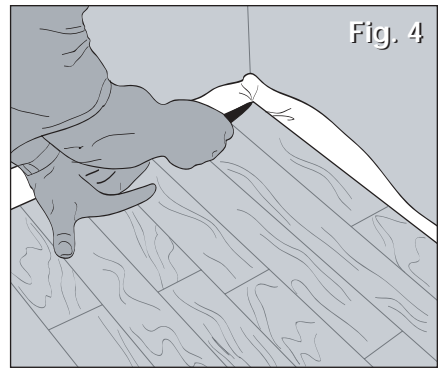
The width of a row of Roberts Harmony® Underlayment is comprised of 40 inches of underlayment plus an 8-inch overlap flap. The overlap flap guards the flooring from moisture at the seams, where the rows of underlayment are laid side by side. The overlap flap has a peel and stick strip to aid the installation process.

INSTALL ROBERTS HARMONY® UNDERLAYMENT IN THE FOLLOWING MANNER:

1. Always follow the flooring manufacturers' installation instructions with respect to preparing and leveling the sub-floor prior to installing the underlayment and flooring. Make sure the sub-floor is clean and dry.
2. Layout the first row of underlayment (logo side down) with the overlap flap facing the starting wall. Allow the underlayment to wrap up the wall, on the ends, approximately 2 inches.
3. Reach under and grab the overlap flap and pull it up so it lies against the starting wall. Trim this overlap flap back to leave approximately 2 inches of plastic up the wall (see Fig. 1). (*Use this cut off section to repair damage in the underlayment as needed.)
4. Lay second row of underlayment next to first. Make sure the overlap flap is next to first row, and the ends wrap up the walls. (If flooring installation has already begun, make sure to stop the flooring approximately 8" from the side of the underlayment to allow for the installation of the overlap flap.)
5. Again reach under and grab the overlap flap. Pull the flap up and fold it back to expose the peel and stick strip. Remove the white protective cover from the adhesive strip (see Fig. 2). Lay overlap flap across the first row of underlayment and press into place (see Fig. 3).
6. Continue this procedure row by row until the entire floor area is covered.



7. After the flooring is completely installed, trim the excess underlayment back to the height of the finished floor. Do this prior to installing base or shoe molding (see Fig. 4)



- * When connecting a new roll of underlayment to the end of the roll you are working on, or for repairing any tears or cuts in the underlayment; overlay the butt joints or the damaged area with a spare piece of overlap plastic. This spare piece should overlay by approximately 8". Hold the spare piece in place with tape.

WARRANTY

Roberts Consolidated Industries, Inc. (Roberts) guarantees that all Harmony® Underlayment produced and shipped shall be void of defects in manufacturing, materials and workmanship. Furthermore, we guarantee that Harmony® Underlayment shall meet the general requirements of Laminate and Engineered Wood Flooring Manufacturers' for a floating floor underlayment, when used in normal household and light commercial conditions, for a time period equivalent to the warranted life of the floating floor under which Harmony® Underlayment is installed. The general requirements are: 1) Cushioning/ Leveling Properties, 2) Protection against Moisture Vapor, and 3) Sound Damping. This warranty is limited to the original Purchaser and is not transferable. This warranty does not cover failure, of a Laminate or Engineered Wood Floating Floor, caused by flood, fire, natural disaster, owner negligence or neglect, frozen or broken water pipes or similar events in which the resulting damage is subject to an insurance claim.

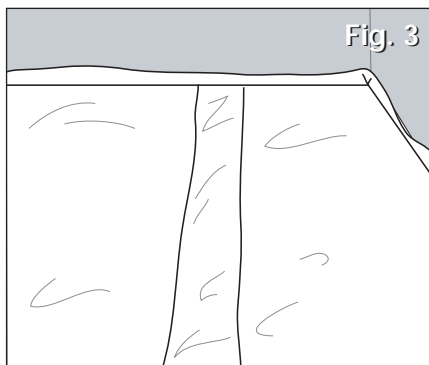
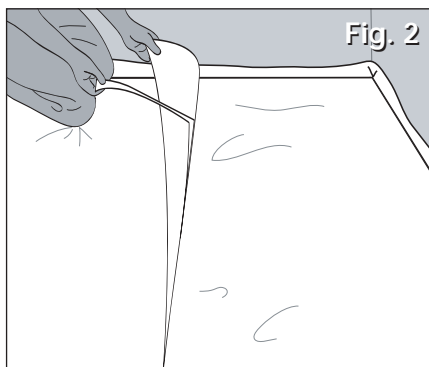
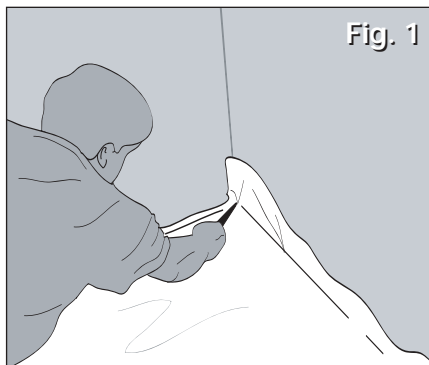
In the event that any Laminate or Engineered Wood Floating Floor, which is installed on top of Harmony® Underlayment, in accordance with Roberts' Installation Instructions and the Laminate or Engineered Wood Flooring Manufacturer's installation instructions for subfloors, should fail due to a defect solely attributable to Harmony® Underlayment, Roberts shall provide reasonable materials and labor to repair the resulting damaged portion of the floor.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

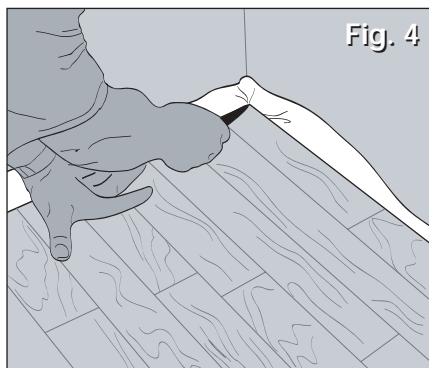
La largeur d'une rangée de Sous-finition Roberts Harmony® est composée de 40 po (101,6 cm) de sous-finition plus un rabat de chevauchement de 8 po (20,3 cm). Le rabat de chevauchement protège le revêtement de sol contre l'humidité aux joints, où les rangées de sous-finition sont posées côte à côte. Le rabat de chevauchement est doté d'une bande collante pelable permettant le processus d'installation.

INSTALLER LA SOUS-FINITION ROBERTS HARMONY® DE LA MANIÈRE SUIVANTE:

1. Se conformer toujours aux instructions d'installation celle du fabricant en ce qui concerne la préparation et la mise à niveau du support avant d'installer la sous-finition et le revêtement de sol. S'assurer que la sous-finition est propre et sèche.
2. Poser la 1ère rangée de sous-finition (côté logo tourné vers le bas) avec le rabat de chevauchement tourné vers le mur de départ. Laisser la sous-finition remonter le long du mur aux extrémités sur environ 2 po (5 cm).
3. Saisir le rabat par en bas et le tirer de sorte qu'il repose contre le mur de départ. Couper ce rabat de chevauchement de façon à laisser environ 2 po (5 cm) de plastique contre le mur (voir Fig. 1). (Utiliser cette section découpée pour réparer toute endommagement éventuel de la sous-finition).
4. Poser une seconde rangée de sous-finition le long de la première. S'assurer que le rabat de chevauchement est le long de la première rangée et que les extrémités remontent contre les murs. (Si l'installation de revêtement de sol a déjà commencé, veiller à s'arrêter à environ 8 po (20 cm) du côté de la sous-finition afin de permettre l'installation du rabat de chevauchement).
5. Saisir à nouveau le rabat de chevauchement par le bas. Tirer le rabat vers le haut et le plier de façon à exposer la bande collante pelable. Enlever la garniture protectrice blanche de la bande collante (voir la Fig. 2). Poser le rabat de chevauchement sur la première rangée de sous-finition et la presser en place (voir Fig. 3).
6. Continuer l'opération une rangée après l'autre jusqu'à ce que l'ensemble de la surface du sol ait été recouverte.



7. Une fois le revêtement de sol complètement installé, découper l'excédent de sous-finition à la hauteur du sol fini. Faire cela avant d'installer la moulure d'embase, ou de parquet. (voir Fig. 4).



- * Quand on raccorde un nouveau rouleau de sous-finition à la fin du rouleau sur lequel on travaille, ou pour réparer toute déchirure ou coupure dans la sous-finition, faire chevaucher les joints aboutés ou la zone endommagée avec un morceau excédentaire de plastique de chevauchement. Ce morceau excédentaire doit chevaucher sur environ 8 po (20 cm). Maintenir le morceau excédentaire en place avec du ruban adhésif.

GARANTIE

Roberts Consolidated Industries, Inc. (Roberts) garantit que toutes les sous-couches Harmony® fabriquées et expédiées seront libres de défauts de fabrication, matériaux et main d'œuvre. Nous garantissons en outre que les sous-couches Harmony répondent aux exigences générales de Laminate and Engineered Wood Flooring Manufacturers pour une sous-couche de planchers flottants lorsque ce produit est utilisé dans des conditions résidentielles normales et commerciales légères, pendant une période équivalente à la durée de vie garantie du plancher flottant sous lequel la sous-couche Harmony est installée. Les exigences générales sont les suivantes: 1) propriétés de nivellement/amortissement, 2) protection contre l'humidité, et 3) absorption du son. Cette garantie se limite à l'acheteur original et n'est pas transférable. Cette garantie ne couvre pas la défaillance d'un plancher flottant de bois usiné ou stratifié, suite à une inondation, un incendie, un désastre naturel, la négligence du propriétaire, les tuyaux d'eau gelés ou cassés ou d'autres événements menant à une réclamation d'assurance suite aux dommages.

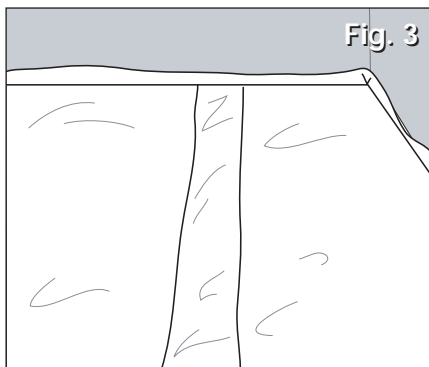
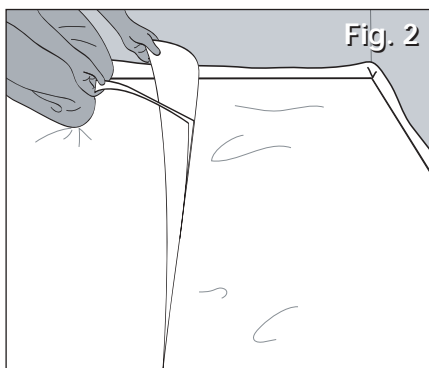
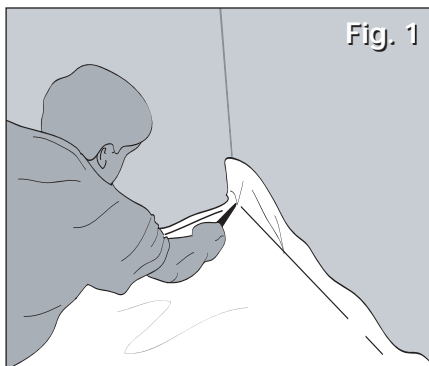
Advenant le cas où tout plancher flottant de bois usiné ou stratifié installé sur la sous-couche Harmony, conformément aux instructions d'installation de Roberts et les instructions d'installation de Laminate or Engineered Wood Flooring Manufacturer pour les sous-planchers, présente une défaillance attribuable seulement aux sous-couches Harmony, Roberts fournira des matériaux et de la main d'œuvre raisonnables pour réparer la partie endommagée du plancher.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

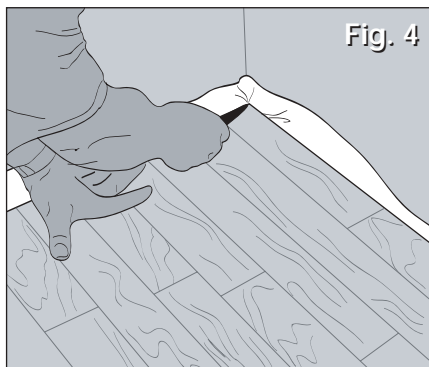
El ancho de una hilera de capa de insulación de Roberts Harmony® se compone de 40 pulgadas (101,6 cm) de capa de insulación más una solapa de superposición de 8 pulgadas (20,3 cm). La solapa de superposición protege el piso contra la humedad en las costuras, donde las hileras de la capa de insulación están unas junto a otras. La solapa de superposición dispone de una tira pelable adhesiva para facilitar el proceso de instalación.

INSTALE LA CAPA DE INSOLACION DE ROBERTS HARMONY® DE LA MANERA SIGUIENTE

1. Siga siempre las instrucciones de instalación de pisos la del fabricante en lo que se refiere a la preparación y nivelación del soporte del piso antes de instalar la capa de insulación y el piso. Asegúrese de que el soporte del piso esté limpio y seco.
2. Ponga la primera hilera de la capa de insulación (lado del logotipo apuntando hacia abajo) con la solapa de superposición apuntando al muro de arranque. Deje que la capa de insulación suba por el muro, en los extremos, aproximadamente 2 pulgadas (5 cm).
3. Agarre por debajo la solapa de superposición y tire de ella hacia arriba hasta que esté contra el muro de arranque. Corte esta solapa de superposición de manera hasta dejar aproximadamente 2 pulgadas (5 cm) de plástico contra el muro (vea la Fig. 1) (*Utilice esta sección cortada para reparar los daños en la capa de insulación).
4. Ponga la segunda hilera de la capa de insulación junto a la primera. Asegúrese de que la solapa de superposición esté junto a la primera hilera y que las extremidades suban el muro. (Si ya ha comenzado la instalación del piso, asegúrese de detener el piso aproximadamente a unas 8 pulgadas (20 cm) del lado de la capa de insulación a fin de permitir la instalación de la solapa de superposición).
5. Agarre nuevamente la solapa de superposición por debajo. Tire de la misma hacia arriba y dóblela de forma que se deje al descubierto la tira adhesiva. Quite el recubrimiento protector blanco de la tira adhesiva (vea la Fig. 2). Ponga la solapa de superposición sobre la primera hilera de la capa de insulación y ejerza presión sobre la misma en posición (vea la Fig. 3).
6. Siga el procedimiento de hilera en hilera hasta cubrir todo el piso.



7. Una vez que se haya instalado completamente el piso, corte el exceso de capa de insulación a la altura del piso acabado. Haga esto antes de instalar la moldura del zócalo o contera. (vea la Fig. 4).



- * Al unir un nuevo rodillo de capa de insulación al extremo del rodillo en el que está trabajando, o para reparar los desgarros o cortes en la capa de insulación; superponga las juntas a tope o la zona dañada con un pedazo extra de plástico de superposición. Este pedazo debe superponerse unas 8 pulgadas (20 cm). Mantenga este pedazo pegado con cinta adhesiva.

GARANTÍA

Roberts Consolidated Industries, Inc. (Roberts) garantiza que todos los contrapisos Harmony® que sean fabricados y enviados estarán libres de defectos de fabricación, materiales y mano de obra. Asimismo, garantiza que los contrapisos Harmony cumplen con los requisitos generales de los Fabricantes de Pisos de Madera Laminados y Tratados con Procesos de Ingeniería para contrapisos flotantes de madera, siempre que éstos sean utilizados en condiciones normales para uso doméstico y comercial de tránsito liviano, durante un período equivalente a la vida útil garantizada del piso flotante bajo el cual está instalado el contrapiso Harmony. Los requisitos generales son: 1) propiedades de almohadillado/nivelación, 2) protección contra la humedad, y 3) amortiguación del sonido. Esta garantía se limita únicamente al comprador original y no es transferible. Esta garantía no cubre casos en los que el Piso Flotante de Madera Laminado o Tratado con Procesos de Ingeniería no brinde un resultado satisfactorio debido a inundaciones, incendios, desastres naturales, negligencia o abandono del propietario, caños de agua congelados o rotos o acontecimientos similares en los que el daño ocasionado se encuentre sujeto a una reclamación de seguro.

En el caso de que cualquier Piso Flotante de Madera Laminado o Tratado con Procesos de Ingeniería instalado sobre un contrapiso Harmony de conformidad con las instrucciones de instalación para bases de pisos de Roberts y las de los Fabricantes de Pisos de Madera Laminados o Tratados con Procesos de Ingeniería no brinde un resultado satisfactorio debido a un defecto que pueda atribuirse exclusivamente a los contrapisos Harmony, Roberts proporcionará los materiales y la mano de obra razonables para reparar la parte del piso que haya resultado dañada.

Made in U.S.A.
Fabriqué aux E.U.
Hecho en E.E.U.U.
Roberts Consolidated Industries, Inc.
A Q.E.P. Company
Boca Raton, FL 33487
www.roberts-consolidated.com